

755183-2026 - Διαγωνισμός

Ισπανία – Υπηρεσίες μετάφρασης – Servicio de traducción, interpretación y transcripción en los órganos judiciales, la fiscalía, el instituto de medicina legal y ciencias forenses de Cantabria y la oficina de asistencia a las víctimas del delito que tienen su sede en la comunidad Autónoma de Cantabria.

OJ S 211/2026 30/10/2026

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς
Υπηρεσίες

1. Αγοραστής

1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa de la Comunidad Autónoma de Cantabria

Email: contratacionycompras@cantabria.es

Νομική μορφή αγοραστή: Περιφερειακή αρχή

Δραστηριότητα της αναθέτουσας αρχής: Γενικές δημόσιες υπηρεσίες

2. Διαδικασία

2.1. Διαδικασία

Τίτλος: Servicio de traducción, interpretación y transcripción en los órganos judiciales, la fiscalía, el instituto de medicina legal y ciencias forenses de Cantabria y la oficina de asistencia a las víctimas del delito que tienen su sede en la comunidad Autónoma de Cantabria.

Περιγραφή: El objeto del contrato es el servicio de traducción, interpretación y transcripción que requieran, en el ámbito de las funciones que les son propias, los órganos judiciales, Fiscalía, Instituto de Medicina Legal y Ciencias Forenses de Cantabria y Oficina de Asistencia a las Víctimas del Delito que tienen su sede en la Comunidad Autónoma de Cantabria.

Αναγνωριστικό διαδικασίας: bc09532a-5f7c-42a9-89c8-ecfb8cd4ba3c

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2.4.46/26

Είδος διαδικασίας: Ανοικτή

Η διαδικασία επιταχύνεται: όχι

2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Υπηρεσίες

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 79530000 Υπηρεσίες μετάφρασης

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 79540000 Υπηρεσίες διερμηνείας

2.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Cantabria (ES130)

Χώρα: Ισπανία

2.1.3. Αξία

Εκτιμώμενη αξία χωρίς ΦΠΑ: 220 560,00 EUR

2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/24/EE

2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού

Πηγές των λόγων αποκλεισμού: Προκήρυξη

Συμμετοχή σε εγκληματική οργάνωση: Y cualquier otro de los previstos en el art.71 LCSP

5. Παρτίδα

5.1. Παρτίδα: LOT-0000

Τίτλος: Servicio de traducción, interpretación y transcripción en los órganos judiciales, la fiscalía, el instituto de medicina legal y ciencias forenses de Cantabria y la oficina de asistencia a las víctimas del delito que tienen su sede en la comunidad Autónoma de Cantabria.

Περιγραφή: El objeto del contrato es el servicio de traducción, interpretación y transcripción que requieran, en el ámbito de las funciones que les son propias, los órganos judiciales, Fiscalía, Instituto de Medicina Legal y Ciencias Forenses de Cantabria y Oficina de Asistencia a las Víctimas del Delito que tienen su sede en la Comunidad Autónoma de Cantabria.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2.4.46/26

5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Υπηρεσίες

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 79530000 Υπηρεσίες μετάφρασης

Πρόσθετη ταξινόμηση (cpv): 79540000 Υπηρεσίες διερμηνείας

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Cantabria (ES130)

Χώρα: Ισπανία

5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια

Διάρκεια: 1 Έτος

5.1.4. Ανανέωση

Μέγιστες ανανεώσεις: 1

Άλλες πληροφορίες για ανανεώσεις: sí. Duración máxima de la prórroga: un año.

5.1.6. Γενικές πληροφορίες

Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή:

Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Έργο δημόσιων συμβάσεων που δεν χρηματοδοτείται από τα ταμεία της ΕΕ

Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): όχι

5.1.9. Κριτήρια επιλογής

Πηγές των κριτηρίων επιλογής: Προκήρυξη

Κριτήριο: Γενικός ετήσιος τζίρος

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: Cifra anual de negocio

Κριτήριο: Αναφορές σε καθορισμένες υπηρεσίες

Περιγραφή του κριτηρίου επιλογής: Trabajos realizados

5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Περιγραφή: Mejora: minoración del plazo para la entrega de traducciones y transcripciones.

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρους: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 25

Κριτήριο:

Είδος: Τιμή

Περιγραφή: Precio.

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρους: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 75

5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων

Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: https://contrataciondelestado.es/wps/poc?uri=deeplink:detalle_licitacion&idEvl=Ess81dWKyu2gkLQ8TeYKA%3D%3D

5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων

Όροι υποβολής:

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Διεύθυνση για υποβολή: https://contrataciondelestado.es/wps/poc?uri=deeplink:detalle_licitacion&idEvl=Ess81dWKyu2gkLQ8TeYKA%3D%3D

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής: ισπανικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Προθεσμία παραλαβής των προσφορών: 27/11/2026 13:00:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Διάρκεια κατά την οποία πρέπει να παραμένει ισχύουσα η προσφορά: 2 Μήνες

Πληροφορίες σχετικά με τη δημόσια αποσφράγιση:

Ημερομηνία αποσφράγισης: 30/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Τόπος: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa

Ημερομηνία αποσφράγισης: 07/12/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Τόπος: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa

Όροι της σύμβασης:

Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης: Όχι

Όροι σχετικά με την εκτέλεση της σύμβασης: Con el fin de promover el reciclado de productos y favorecer el medio ambiente, que el adjudicatario utilice para la recepción del traslado de necesidades de mantenimiento de los diferentes sistemas, soportes electrónicos y, si fuera necesario el uso del soporte papel, que este sea reciclado..

Ηλεκτρονική τιμολόγηση: Επιτρέπεται

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική παραγγελία: ναι

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική πληρωμή: ναι

5.1.15. Τεχνικές

Συμφωνία-πλαίσιο:

Καμία συμφωνία-πλαίσιο

Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών:

Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών

5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή

Οργανισμός προσφυγής: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa de la Comunidad Autónoma de Cantabria - Tribunal Administrativo Central de Recursos Contractuales

Πληροφορίες σχετικά με τις προθεσμίες επανεξέτασης: Esta licitación será susceptible de recurso especial en materia de contratación respecto de las actuaciones previstas en el artículo 44.2 de la LCSP

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa de la Comunidad Autónoma de Cantabria - Tribunal Administrativo Central de Recursos Contractuales

8. Οργανισμοί

8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa de la Comunidad Autónoma de Cantabria

Αριθμός καταχώρισης: 21611820204942

Αριθμός καταχώρισης: S3933002B

Πόλη: Santander

Ταχυδρομικός κώδικας: 39003

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Cantabria (ES130)

Χώρα: Ισπανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Consejería de Presidencia, Justicia, Seguridad y Simplificación Administrativa de la Comunidad Autónoma de Cantabria

Email: contratacionycompras@cantabria.es

Τηλέφωνο: 942207122

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://www.cantabria.es>

Προφίλ αγοραστή: <https://contrataciondelestado.es/wps/poc?uri=deeplink:perfilContratante&idBp=bxq8E4e4O48S7pcxhTeWOg%3D%3D>

Άλλα πρόσωπα επικοινωνίας:

Επίσημη ονομασία: Tribunal Administrativo Central de Recursos Contractuales

Πόλη: Madrid

Ταχυδρομικός κώδικας: 28080

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Madrid (ES300)

Χώρα: Ισπανία

Email: tribunal.recursos.contratos@hacienda.gob.es

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.hacienda.gob.es/es-ES/Areas%20Tematicas/Contratacion/TACRC>

Άλλα πρόσωπα επικοινωνίας:

Επίσημη ονομασία: Tribunal Administrativo Central de Recursos Contractuales

Πόλη: Madrid

Ταχυδρομικός κώδικας: 28080

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Madrid (ES300)

Χώρα: Ισπανία

Email: tribunal.recursos.contratos@hacienda.gob.es

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.hacienda.gob.es/es-ES/Areas%20Tematicas/Contratacion/TACRC>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Αγοραστής

Οργανισμός προσφυγής

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής

Πληροφορίες προκήρυξης

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: e51ff3a2-a695-4993-90c5-a554db6f7dbc - 01

Είδος εντύπου: Διαγωνισμός

Είδος προκήρυξης: Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 16

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 28/10/2026 15:19:12 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: ισπανικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 755183-2026

Αριθμός τεύχους EE S: 211/2026

Ημερομηνία δημοσίευσης: 30/10/2026